

**នៅចំពោះមុខការិយាល័យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត
អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា**

ព័ត៌មានពិស្តារអំពីការដាក់ឯកសារ

សំណុំរឿងលេខ៖ ០០៣/០៧-០៩-២០០៩-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស
ភាគីដាក់ឯកសារ៖ មេធាវីការពារក្តីរបស់ មាស មុត
ដាក់ជូន៖ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត
ភាសាដើម៖ អង់គ្លេស
កាលបរិច្ឆេទឯកសារ៖ ថ្ងៃទី ៦ ខែសីហា ឆ្នាំ២០១៨

ឯកសារបកប្រែ
TRANSLATION/TRADUCTION
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ (Date): 24-Aug-2018, 11:34
CMS/CFO: Sann Rada

ចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារ

ចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារ ស្នើឡើងដោយភាគីដាក់ឯកសារ៖ សាធារណៈ (កោសលុប)
ចំណាត់ថ្នាក់ឯកសារដោយ ក.ស.ច.ស ឬ អង្គជំនុំជម្រះ៖ សាធារណៈ/Public
ចំណាត់ថ្នាក់ប្រភេទឯកសារ៖
ពិនិត្យឡើងវិញចំពោះឯកសារចំណាត់ថ្នាក់ណោះអាសន្ន៖
ឈ្មោះមន្ត្រីកត់ត្រា៖
ហត្ថលេខា៖

**សំណើរបស់ មាស មុត សុំអនុញ្ញាតដាក់សារណាមួយនៅលើចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹង
ជីកាសនិងដ្ឋានស្ថាពររបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ**

ដាក់ដោយ៖

សហមេធាវី៖
អាង ឧត្តម
Michael G. KARNAVAS

ឆ្លើយ៖

សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត៖
ចៅក្រម យូ ប៊ុនឡេង
ចៅក្រម Michael BOHLANDER
សហព្រះរាជអាជ្ញា៖
លោកស្រី ជា ណាង
លោក Nicholas KOUMJIAN
ភាគីដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីទាំងអស់

លោក មាស មុត តាមរយៈសហមេធាវីការពារក្តីរបស់គាត់ (“មេធាវីការពារក្តី”) អនុលោមតាម មាត្រា ៣៣៧ នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក.¹ វិធាន ២១ និង ៣៩(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុងរបស់ អ.វ.ត.ក. (“វិធាន”) និង សិទ្ធិអំណាចឆន្ទានុសិទ្ធិរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតក្នុងការអនុវត្តច្បាប់ នៅពេលយល់ ឃើញថាសមស្រប² តាមរយៈនេះ ស្នើសុំការអនុញ្ញាតឱ្យដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើចម្លើយរបស់ខ្លួនតប ទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ (“ចម្លើយតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពរ”)³។ សំណើនេះត្រូវបានធ្វើឡើងជាចាំបាច់ ពីព្រោះកំហុសជាច្រើននៅក្នុងការវាយតម្លៃភស្តុតាង និង យុត្តាធិការ បុគ្គល នៅក្នុងសេចក្តីពិចារណារបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ លើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរ ជាតិ ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ (សំអាងហេតុ) (“សេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១”)⁴ គឺជាព័ត៌មានដែលទើបរកឃើញថ្មីៗ ដែលត្រូវបានពោលប្រាស្រ័យ ប្រសិនបើមេធាវីការពារក្តី បានដឹងព័ត៌មានទាំងនេះ នៅពេលឆ្លើយតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពរនោះ។ ការទទួលយកសំណើនេះអាច ធានាបាននូវសិទ្ធិរបស់លោក មាស មុត ក្នុងការទទួលបានការជំនុំជម្រះក្តីដោយយុត្តិធម៌ និង ទទួលបាន ដំណើរការនីតិវិធីត្រឹមត្រូវ ដោយប្រកាន់ភ្ជាប់នូវកាតព្វកិច្ចការពារក្តីដោយយកចិត្តទុករបស់មេធាវីការពារក្តី និងបញ្ចៀសភាពអយុត្តិធម៌ជាក់ស្តែង។ សហព្រះរាជអាជ្ញានឹងមិនទទួលរងផលប៉ះពាល់ឡើយ ហើយពេល វេលាចេញដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៣ របស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ក៏មិនរងផលប៉ះពាល់នោះ ដែរ⁵។ ដោយសារភាពបន្ទាន់នៃសំណើនេះ មេធាវីការពារក្តីសុំដាក់សំណើនេះជាភាសាអង់គ្លេសជាមុនសិន ហើយការបកប្រែជាភាសាខ្មែរនឹងដាក់ជូនតាមក្រោយ។

¹ ច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតឱ្យមានអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា ដើម្បីកាត់សេចក្តីឧក្រិដ្ឋកម្មដែលប្រព្រឹត្តឡើងនៅក្នុងរយៈ កាលនៃកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ (ឆ្នាំ ២០០៤) (“ច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក.”)។

² បញ្ហានេះនឹងត្រូវពិភាក្សាបន្ថែមនៅក្នុងកថាខណ្ឌ ១៥ ខាងក្រោម។



³ ⁴ រឿងក្តី អ៊ឹម ថែម សំណុំរឿងលេខ ០០៤/១/០៧-០៩-២០០៩-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស (អ.ប.ជ ៥០) សេចក្តីពិចារណាលើ បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ (សំអាងហេតុ) ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១៨ (“សេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១”) ឯកសារ D308/3/1/20។

⁵ សូមមើលផែនការបញ្ចប់ អ.វ.ត.ក. (វិសោធនកម្មលើកទី ១៧) ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១៨ កថាខណ្ឌ ១១ (iv)។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ២ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.

I. សាវតារ

ក. រឿងក្តី ០០៣

១. នៅថ្ងៃទី ៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៩ កិច្ចស៊ើបសួរតាមផ្លូវតុលាការក្នុងរឿងក្តី ០០៣ ត្រូវបានផ្តើមធ្វើឡើង ដោយផ្អែកលើដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរលើកទី ២ របស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៨ ទាក់ទងទៅនឹងកងទ័ពបដិវត្តន៍កម្ពុជា^៦។ នៅថ្ងៃទី ៣១ ខែតុលា ឆ្នាំ ២០១៤ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ បានដាក់ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរ បន្ថែម^៧។

២. នៅថ្ងៃទី ១៤ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ២០១៥ លោក មាស មុត បានចូលបង្ហាញខ្លួននៅចំពោះមុខសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិ និង បានទទួលការជូនដំណឹងថា គាត់កំពុងត្រូវបានស៊ើបអង្កេតពីឧក្រិដ្ឋកម្មប្រល័យពូជសាសន៍ ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ អំពើបំពានបំពានធ្ងន់ធ្ងរទៅលើអនុសញ្ញាទីក្រុងហ្សឺណែវ និង ឧក្រិដ្ឋកម្មថ្នាក់ជាតិទាក់ទងនឹងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មចំនួន ១១ កន្លែង និង ព្រឹត្តិការណ៍នានា ដែលត្រូវបានចោទប្រកាន់នៅក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរ និង ដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរបន្ថែម^៨។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានលុបចោលបទចោទប្រកាន់មួយចំនួន ដែលបានធ្វើឡើងប្រឆាំងនឹងលោក មាស មុត ដោយកំបាំងមុខ^៩ ហើយបានជូនដំណឹងថា នៅមុនបញ្ចប់កិច្ចស៊ើបសួរ គាត់អាចត្រូវបានដាក់ឱ្យស្ថិតក្រោមការពិនិត្យពីបទឧក្រិដ្ឋបន្ថែមទៀត^{១០}។

6 [Redacted]
7 [Redacted]
8 [Redacted]
9 [Redacted]
10 [Redacted]

- ៣. នៅថ្ងៃទី ១០ ខែមករា ឆ្នាំ ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិបានជូនដំណឹងដល់ភាគីអំពី ការបិទកិច្ចស៊ើបសួរ¹¹ និង វិសាលភាពដែលបានកាត់បន្ថយ¹²។ នៅថ្ងៃទី ២៤ ខែឧសភា ឆ្នាំ ២០១៧ បន្ទាប់ពីបានដោះស្រាយសំណើសុំកិច្ចស៊ើបសួរបន្ថែម សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានចេញ សេចក្តីជូនដំណឹងលើកទីពីរជូនដល់ភាគី¹³។
- ៤. នៅថ្ងៃទី ១៤ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០១៨ សហព្រះរាជអាជ្ញាបានដាក់ដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពរដាច់ដោយឡែក ពីគ្នា¹⁴។
- ៥. នៅថ្ងៃទី ១២ ខែមេសា ឆ្នាំ ២០១៨ មេធាវីការពារក្តីបានដាក់ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកា សន្និដ្ឋានស្ថាពរ។

ខ. រឿងក្តី ០០៤/១

១. សារការទាក់ទងនឹងសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១

- ៦. នៅថ្ងៃទី ១០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០១៧ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានចេញដីកាដោះស្រាយ (សំអាងហេតុ) ដែលក្នុងនោះសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានផ្តល់សំអាងហេតុពេញលេញចំពោះ សេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួនដែលលើកលែងការចោទប្រកាន់ក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ ដោយសារកង្វះយុត្តា ធិការបុគ្គលរបស់ អ.វ.ត.ក. លើ អ៊ឹម ថែម¹⁵។
- ៧. នៅថ្ងៃទី ៩ ខែសីហា ឆ្នាំ ២០១៧ សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិបានប្តឹងឧទ្ធរណ៍ប្រឆាំងនឹងដីកា ដោះស្រាយ ដោយចោទប្រកាន់ថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត៖ ក. មានកំហុសអង្គច្បាប់ក្នុង

11 [REDACTED]

12 [REDACTED]

13 [REDACTED]

14 [REDACTED]

¹⁵ រឿងក្តី អ៊ឹម ថែម សំណុំរឿងលេខ ០០៤/១/០៧-០៩-២០០៩-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស ដីកាដោះស្រាយ (សំអាងហេតុ) ចុះ ថ្ងៃទី ១០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០១៧ (“ដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១”) ឯកសារ D261។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ៤ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.

Original EN: 01579927-01579938

ការយល់ឃើញថា ការចោទប្រកាន់ក្នុងដីកាសន្និដ្ឋានបញ្ជូនរឿងឱ្យស៊ើបសួរ ត្រូវតែជាផ្នែកមួយនៃ ដីកាដោះស្រាយ¹⁶ ខ. មានកំហុសអង្គច្បាប់ដោយខកខានមិនបានពេលប្រាស្រ័យពីការចោទ ប្រកាន់ដែលប្តឹងទៅសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ប៉ុន្តែមិនបានដាក់ឱ្យស្ថិតក្រោមការត្រួតពិនិត្យ៖ (១) ការបោសសម្អាតនៅភូមិភាគពាយ័ព្យ (២) ការរៀបអាពាហ៍ពិពាហ៍ដោយបង្ខំ (៣) ការធ្វើទុក្ខបុក ម្នេញលើប្រជាជនរៀតណាមក្នុងតំបន់ ៥ (៤) ការធ្វើទុក្ខបុកម្នេញលើខ្មែរក្រោមក្នុងតំបន់ ១៣ និង (៥) ឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិមួយចំនួន នៅតាមទីតាំងជាក់លាក់¹⁷ គ. មានកំហុសអង្គ ច្បាប់ និង អង្គហេតុ ក្នុងការអនុវត្តឧក្រិដ្ឋកម្មនៃការសម្លាប់រង្គាល¹⁸ ឃ. មានកំហុសអង្គច្បាប់ និង អង្គហេតុ ក្នុងការអនុវត្តឧក្រិដ្ឋកម្មនៃការធ្វើឱ្យបាត់ខ្លួនដោយបង្ខំ¹⁹ ង. មានកំហុសអង្គហេតុក្នុងការ យល់ឃើញថា អ៊ឹម ចែម មិនមែនជាលេខាស្រុកកោះអណ្តែត²⁰ និង ច. មានកំហុសអង្គហេតុក្នុង ការយល់ឃើញថា អ៊ឹម ចែម មិនមែនជាសមាជិកគណៈតំបន់ ១៣²¹។

៨. នៅថ្ងៃទី ២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១៨ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានចេញសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយ ក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានយល់ស្របគ្នាលើបញ្ហាមួយចំនួន²² ប៉ុន្តែមិនអាច ទទួលបានសំឡេងភាគច្រើន ដើម្បីគាំទ្រដល់អង្គសេចក្តីនៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះរាជអាជ្ញា អន្តរជាតិ²³។ ចៅក្រមជាតិភាគច្រើនបានយល់ឃើញថា អ៊ឹម ចែម មិនស្ថិតក្នុងយុត្តាធិការបុគ្គល របស់ អ.វ.ត.ក. ហើយក៏បានតម្កល់សេចក្តីសម្រេចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត²⁴។ ចៅក្រម

¹⁶ រឿងក្តី អ៊ឹម ចែម សំណុំរឿងលេខ ០០៤/១/០៧-០៩-២០០៩-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស (អ.ជ.ប) បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់សហព្រះ រាជអាជ្ញាអន្តរជាតិប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ (សំអាងហេតុ) ចុះថ្ងៃទី ៩ ខែសីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D308/3/1/1 កថាខណ្ឌ ១១-២២។

¹⁷ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ២៣-៣៧។

¹⁸ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣៨-៤៦។

¹⁹ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៤៧-៥៧។

²⁰ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៥៨-៦៩។

²¹ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៧០-៨១។

²² សូមមើល កថាខណ្ឌ ៩ ខាងក្រោម ។

²³ កថាខណ្ឌ ៨១ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

²⁴ ដូចខាងលើ យោបល់របស់ចៅក្រម ប្រាក់ គឹមសាន ចៅក្រម ស័យ ផុល និង ចៅក្រម ហួត រុទ្ធី កថាខណ្ឌ ៩២។

អន្តរជាតិភាគតិចបានពិនិត្យមើលសំណុំរឿង *អ្នកទៀត* (de novo) និង បានយល់ឃើញថា អ៊ឹម ចែម ស្ថិតក្នុងយុត្តាធិការបុគ្គលរបស់ អ.វ.ត.ក.²⁵។

២. សេចក្តីសម្រេចជាឯកច្ឆន្ទរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ

៩. អង្គជំនុំជម្រះបានសម្រេចថា៖ ក. រយៈពេលដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតចំណាយសម្រាប់ចេញ ដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ គឺ “មិនសមាមាត្រ”²⁶ ខ. ការចេញដីកាដោះស្រាយពីរ ដាច់ពីគ្នាមិនបានពន្លឿនឱ្យរឿងក្តី ០០៤/១ ឆាប់មានលទ្ធផល²⁷ គ. ការបំបែករឿងក្តីរបស់ អ៊ឹម ចែម ចេញពីរឿងក្តី ០០៤ បានធ្វើឱ្យប៉ះពាល់ដល់ការចោទប្រកាន់ដែលនៅសល់ក្នុងរឿងក្តី ០០៤²⁸ ឃ. គោលជំហររបស់ អ.វ.ត.ក. ក្នុងប្រព័ន្ធច្បាប់របស់ប្រទេសកម្ពុជា²⁹ មិនមានន័យថា តុលាការធម្មតា មិនមានយុត្តាធិការលើឧក្រិដ្ឋកម្មក្នុងសម័យកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យនោះទេ³⁰ ង. សហចៅក្រមស៊ើប អង្កេតបានបង្កើតមិនត្រឹមត្រូវនូវឋានានុក្រមនៃភស្តុតាង ក្នុងការពិចារណាលើតម្លៃភស្តុតាង³¹ និង ច. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានអនុវត្តបទដ្ឋាននៃភស្តុតាងមិនត្រឹមត្រូវ³²។

៣. យោបល់ភាគតិចរបស់ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ

១០. ដោយផ្អែកលើអង្គសេចក្តីនៃបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ ក. បានប្រាន ចោលមូលដ្ឋាន ១ មូលដ្ឋាន ២(២) និង មូលដ្ឋាន ២(៤)³³ តម្កល់មូលដ្ឋាន ២(១) មូលដ្ឋាន ២(៣)

²⁵ ដូចខាងលើ យោបល់របស់ចៅក្រម Baik និង ចៅក្រម Beauvallet កថាខណ្ឌ ៣៣៩។

²⁶ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ២៨-៣១។

²⁷ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣២-៣៥។

²⁸ កថាខណ្ឌ ៣៦-៤០ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

²⁹ សហមេធាវីជាតិសម្រាប់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីបានលើកឡើងពីបញ្ហានេះ ហើយអង្គបុរេជំនុំជម្រះបានស្នើសុំឱ្យមានការដាក់ សារណា។ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៦-១៧ កថាខណ្ឌ ៦៤-៨០។

³⁰ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៨០។

³¹ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៤១-៥៩។

³² ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៦០-៦៣។ សូមមើលផងដែរ ដូចខាងលើ យោបល់របស់ចៅក្រម Baik និង ចៅក្រម Beauvallet កថាខណ្ឌ ១០៦-១២ (ទាក់ទងនឹងបទចោទប្រកាន់ និង ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ)។

³³ កថាខណ្ឌ ១១៨ កថាខណ្ឌ ១៤៦ កថាខណ្ឌ ១៦៨ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ៦ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្តារពីរបស់ ស.ព.អ.

និង មូលដ្ឋាន ៣-៦³⁴ និង តម្កល់ផ្នែកខ្លះនៃមូលដ្ឋាន ២(៥) និង ប្រានចោលមូលដ្ឋានផ្សេងៗទៀត³⁵

ខ. បានពិនិត្យមើលសំណុំរឿង *អ្នកទៀត* និង បានពោលប្រាស្រ័យពីការចោទប្រកាន់ផ្នែកអង្គហេតុ ទាក់ទងនឹងទីតាំងឧក្រិដ្ឋកម្មទាំងប្រាំដែលមិនបានចោទប្រកាន់ ដែលមិនត្រូវបានលើកឡើងនៅក្នុង បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ដោយយល់ឃើញថា ការចោទប្រកាន់ទាំងនេះគួរតែត្រូវបានដាក់ឱ្យនៅក្រោមការ ត្រួតពិនិត្យ និង យកមកពិចារណាសម្រាប់គោលបំណងនៃយុត្តាធិការបុគ្គល³⁶ និង គ. បាន សន្និដ្ឋានថា វិសាលភាពធំធេងនៃឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលបានចោទប្រកាន់ ឬ ដាក់ អ៊ីម ចែម ឱ្យស្ថិតនៅ ក្រោមការត្រួតពិនិត្យ ព្រមទាំង តួនាទី និង ការទទួលខុសត្រូវរបស់គាត់ក្នុងអំឡុងពេលនៃរបប កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ បានធ្វើឱ្យគាត់ស្ថិតនៅក្នុងចំណោមអ្នកដែល “ទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត”³⁷។

II. ភាពទទួលយកទានសំណើ

១១. នៅក្នុងសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ ដែលបានចេញនៅថ្ងៃទី ២៨ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១៨ បន្ទាប់ពីមេធាវីការពារក្តីបានដាក់ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋាន ស្ថាពរនោះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានប្រព្រឹត្តកំហុសមួយចំនួន ដែលបើមិននិយាយអំពីកំហុសទាំងនេះ ទេ ធ្វើប៉ះពាល់ដល់សិទ្ធិរបស់លោក មាស មុត ក្នុងទទួលបានការជំនុំជម្រះក្តីដោយយុត្តិធម៌ និង ទទួលបានដំណើរការនីតិវិធីត្រឹមត្រូវ និង បណ្តាលឱ្យមានភាពអយុត្តិធម៌ខ្លាំងក្លា។ ខណៈដែល សេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះជាវ្រម³⁸ មិនមានភាពសមហេតុ សមផល និង ជាពិសេស ផលវិបាកនោះ³⁹ សំណើនេះគឺមានកម្រិតនៅត្រឹមកំហុសរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះទាក់ទងនឹង៖

³⁴ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៤២ កថាខណ្ឌ ១៦០ កថាខណ្ឌ ២៦៣ កថាខណ្ឌ ២៨២ កថាខណ្ឌ ៣២០។

³⁵ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៧២ កថាខណ្ឌ ១៧៩ កថាខណ្ឌ ១៨៣ កថាខណ្ឌ ១៨៦ កថាខណ្ឌ ១៩៤ កថាខណ្ឌ ២០១ កថាខណ្ឌ ២០៦ កថាខណ្ឌ ២១១។

³⁶ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ២២៥ កថាខណ្ឌ ២៣២ កថាខណ្ឌ ២៤១ កថាខណ្ឌ ២៤៨។

³⁷ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣៣៩។

³⁸ សូមមើល កថាខណ្ឌ ៩-១០ ខាងលើ ។

³⁹ ទោះបីចៅក្រមអាចលើកពីកំហុសឆ្គង *ឯកវង់* (sua sponte) ក៏ដោយ ក៏អង្គបុរេជំនុំជម្រះ - មានសំឡេងដែលមានឥទ្ធិពល ច្រើនលើសំណុំរឿងនេះ - បានសម្រេចលើបញ្ហាទាំងឡាយ ដែលមិនមែនជាកត្តាកំណត់ ឬ សំខាន់សម្រាប់បណ្តឹងឧទ្ធរណ៍។ ជាក់ស្តែង ចេតនារបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ គឺនិយាយបង្ហាច់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត ប្រហែលជាដោយសារតែការមិនពេញចិត្ត គួនដែលនៅដិតដាមប្រឆាំងនឹងសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតក្នុងការស្នើសុំឱ្យដាក់សារណាថា តើវាអាចជាប្រយោជន៍យុត្តិធម៌ដែរឬ យ៉ាងណា នៅពេលផ្អាកកិច្ចស៊ើបសួរជារៀងរហូត ដោយសារតែគុណភាពថវិកាមិនស្ថិតស្ថេររបស់ អ.វ.ត.ក. [REDACTED]

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ៧ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.



ដោយគ្មានមូល

ហេតុ (និង មិនសមហេតុផល) អង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានជំទាស់សំអាងហេតុរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត នៅក្នុងដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ ដោយការលើកឡើងពីបញ្ហាមិនសំខាន់ចំនួនបួនដោយ *ដកដង* ដែលនៅក្នុងសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួន ពោលពេញទៅដោយកំហុស និង ការយល់ខុស។ **ទីមួយ** អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានយល់ឃើញថា រយៈពេលដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតចំណាយក្នុងការចេញដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ គឺមិនសមាមាត្រ និង ថាការចេញដីកាដោះស្រាយពីរដាច់ពីគ្នាមិនបានពន្លឿនកិច្ចដំណើរការនីតិវិធី (កថាខណ្ឌ ២៨-៣៥ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១)។ បញ្ហានេះមិនមែនជាកត្តាកំណត់នៅក្នុងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ទេ។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះខកខានមិនបានវិភាគឱ្យបានល្អិតល្អន់លើបញ្ហានេះ៖

ក. ខកខានមិនបានពិចារណាពីការកម្រិតធនធានថវិកា និង ធនធានមនុស្សដែលមាន (*សូមមើល ឧទា. កថាខណ្ឌ ១៦-២៧* នៃផែនការបញ្ជប់ អ.វ.ត.ក. (វិសោធនកម្មលើកទី ៧) ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ២០១៥) ខ. មិនអើពើនឹងការណ៍ដែលសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានទទួលបណ្តឹងរឿងក្តីចំនួន ៤ ក្នុងពេលតែមួយ និង គ. វាយតម្លៃដោយភាន់ច្រឡំលើភាពស្មុគស្មាញនៃរឿងក្តី ០០៤/១ ដោយផ្អែកលើចំនួនបទចោទ និងយាយផ្ទុយទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួនឯងផ្ទាល់ដែលថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវវាយតម្លៃភស្តុតាងទាំងអស់នៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានដាក់ឱ្យស្ថិតនៅក្រោមការត្រួតពិនិត្យ និង ចោទប្រកាន់ មុននឹងចេញដីកាដោះស្រាយ (កថាខណ្ឌ ៣០ កថាខណ្ឌ ៣៧ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១)។ ដីកាដោះស្រាយពីរដាច់ពីគ្នាគឺមានភាពសមហេតុផល៖ ១. ផ្តល់ឱ្យភាគីនូវការជូនដំណឹងពីលទ្ធផលនៃរឿងក្តី និង ២. ផ្តល់នូវដីកាដោះស្រាយ *ដែលមានសំអាងហេតុ* ដូចដែលតម្រូវតាមវិធាន ៦៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ ការផ្តោលទោសរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះចំពោះដីកាដោះស្រាយពីរខុសគ្នានេះ គឺមិនសមហេតុផលទេ។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះខ្លួនឯង ធ្លាប់បានចេញសាលដីកាពីរដាច់ពីគ្នាហើយអង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូលក៏ធ្លាប់ធ្វើដូច្នោះដែរ។ *សូមមើល ឧទា. រឿងក្តី ១១១ ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត* សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស (អ.ប.ជ ៧៥) សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ អៀង សារី ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី ១៣ ខែមករា ឆ្នាំ ២០១១ ឯកសារ D427/1/26 និង *រឿងក្តី ១១១ ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត* សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក/ក.ស.ច.ស (អ.ប.ជ ៧៥) សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់ អៀង សារី ប្រឆាំងនឹងដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី ១១ ខែមេសា ឆ្នាំ ២០១១ ឯកសារ D427/1/3០។ *សូមមើលផងដែរ រឿងក្តី ១១១ ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត* សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក/អ.ជ.ត.ក សេចក្តីសម្រេចលើសេចក្តីជំទាស់ទៅនឹងបញ្ជីឯកសារសេចក្តីសង្ខេប ចុះថ្ងៃទី ១ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០១៥ ឯកសារ F26/11 និង *រឿងក្តី ១១១ ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត* សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក/អ.ជ.ត.ក សេចក្តីសម្រេចលើសេចក្តីជំទាស់ទៅនឹងបញ្ជីឯកសារសំអាងហេតុពេញលេញ ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ២០១៥ ឯកសារ F26/12។ **ទីពីរ** អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានពិចារណាថា វាជាការចាំបាច់ក្នុងការបញ្ជាក់បំភ្លឺផលប៉ះពាល់លើការបំបែករឿងក្តី អ៊ឹម ថែម ចេញពីរឿងក្តី ០០៤ (កថាខណ្ឌ ៣៦-៤០ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១)។ បញ្ហានេះមិនមែនជាកត្តាកំណត់នៅក្នុងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍នោះទេ។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះមិនបានរកឃើញកំហុស ឬ ការរំលោភបំពានណាមួយទៅលើធានុស្សដោយសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតឡើយ។ ដោយសារតែគ្មានការចេញដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤ និង រឿងក្តី ០០៤/២ នោះ អង្គបុរេជំនុំជម្រះមិនចាំបាច់ចេញសេចក្តីសម្រេចដែលមានសិទ្ធិបុព្វក្រ័យនោះទេ។ **ទីបី** អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានបំពេញកិច្ចហួសពីអាណត្តិរបស់ខ្លួន ក្នុងការសម្រេចថា ច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក. ដកហូតយុត្តាធិការរបស់តុលាការកម្ពុជាធម្មតាទៅលើរឿងក្តីនៅសម័យខ្មែរក្រហម (*ដូចខាងលើ* សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ៨ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីរបស់ ស.ព.អ.

ក. វិធីសាស្ត្រក្នុងការវាយតម្លៃភស្តុតាងរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត⁴⁰ ខ. បទដ្ឋាននៃភស្តុតាង ដើម្បីចេញដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ⁴¹ និង គ. ការវាយតម្លៃលើយុត្តាធិការបុគ្គល⁴²។

១២. ប្រសិនបើបានដឹងកំហុសទាំងនេះ នៅមុនពេលដាក់ចម្លើយតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពរនោះ មេធាវីការពារក្តីនឹងលើកឡើងថា៖ ក. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានអនុវត្តវិធីសាស្ត្រសមស្រប ក្នុងការវាយតម្លៃភស្តុតាងក្នុងសំណុំរឿង ០០៤/១ ខ. ចៅក្រមអង្គបុរេជំនុំជម្រះ និង សហចៅក្រម ស៊ើបអង្កេតបានសំអាងមិនត្រឹមត្រូវលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០២ ក្នុងការបង្កើតបទដ្ឋាន នៃភស្តុតាង ដើម្បីចេញដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ដែលបទដ្ឋានត្រឹមត្រូវគឺថា *តើអង្គជំនុំជម្រះ ដែលមានហេតុផលមួយអាចផ្តន្ទាទោសជនត្រូវចោទឱ្យហួសពីវិមតិសង្ស័យ ដោយផ្អែកលើភស្តុ តាងក្នុងសំណុំរឿងបានដែរឬយ៉ាងណា* និង គ. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតគួរកំណត់យុត្តាធិការ បុគ្គលដោយផ្អែកលើភាពធ្ងន់ធ្ងរនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់តែប៉ុណ្ណោះ។

១៣. ដោយពិចារណាថា កំហុសទាំងនេះលេចឡើង បន្ទាប់ពីដាក់ចម្លើយតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពរ ប៉ុន្តែមុនការចេញដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៣ កំហុសនេះគឺជាព័ត៌មានដែលទើបរកឃើញ ថ្មីៗ ដែលសមនឹងមានសារណាពីសំណាក់មេធាវីការពារក្តី អនុលោមទៅតាមកាតព្វកិច្ចបំពេញ

កថាខណ្ឌ ៦៤-៨០)។ មិនត្រឹមតែបញ្ហានេះមិនមែនជាកត្តាកំណត់នៅក្នុងបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែ អង្គបុរេជំនុំជម្រះថែម ទាំងបកស្រាយខុសទៅលើសំអាងហេតុរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតទៀតផង។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតគ្រាន់តែបាន ពិចារណាពីផលប៉ះពាល់ជាសម្មតិកម្មនៃការប្រឆាំងចោលរឿងក្តី ដែលផ្អែកតែទៅលើកង្វះយុត្តាធិការបុគ្គល និង ថាតើ “ចន្លោះ និទណ្ឌភាព” គួរត្រូវរងផលប៉ះពាល់ពីសេចក្តីសម្រេចរបស់ខ្លួនឬយ៉ាងណា ហើយនៅទីបំផុតបានធ្វើការសន្និដ្ឋានថា វាពុំរងផល ប៉ះពាល់នោះទេ (កថាខណ្ឌ ១១-២៥ នៃដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១)។ ការយល់ឃើញរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ គឺ ច្រើនលើសពីតម្រូវការ។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះមិនបានរកឃើញកំហុស ឬ ការរំលោភបំពានលើធនានុសិទ្ធិ និង ជាចុងក្រោយបាន ឯកភាពជាមួយនឹងសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតថា អ.វ.ត.ក. ត្រូវបានបង្កើតឡើង ដើម្បីកាត់ទោស “ចារឹកមិត្តខ្ពស់ដែលមានចំនួន កំណត់” (កថាខណ្ឌ ៧៨ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១)។ ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំ ជម្រះ បានសន្និដ្ឋានដោយភាន់ច្រឡំបន្ថែមទៀតថា អលទ្ធភាពរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះក្នុងការឈានទៅដល់ការឯកភាពគ្នាជា ឯកច្ឆន្ទ ក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ មិនត្រូវរារាំងដល់ការជំនុំជម្រះក្តី នៅចំពោះមុខតុលាការជាតិទេ (ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣៤០)។ មិនមានមូលដ្ឋានក្នុងការកំណត់ដូច្នោះឡើយ ពីព្រោះ “អ.វ.ត.ក. មិនមានយុត្តាធិការក្នុងការវិនិច្ឆ័យលើសកម្មភាពនៃស្ថាប័នដទៃ ទៀតឡើយ” (ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៧២ កថាខណ្ឌ ៧៩)។

⁴⁰ កថាខណ្ឌ ៤១-៥៩ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

⁴¹ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៦០-៦៣ កថាខណ្ឌ ១០៦-១២ (ទាក់ទងនឹងបទចោទប្រកាន់ និង ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ)។

⁴² ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣២១-២២។

ភារកិច្ចដោយការយកចិត្តទុកដាក់របស់ខ្លួន⁴³។ ការវិវឌ្ឍន៍ថ្មីៗនេះធ្វើឱ្យមានព័ត៌មានថ្មី ដែលមាន តម្លៃស្មើនឹងភស្តុតាងដែលទើបរកឃើញថ្មី ស្របតាមវិធាន ៨៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ ភស្តុតាងនេះ អាចទទួលយកបាន និង ត្រូវបានពិចារណា ប្រសិនបើវាអាចជួយដល់ការស្វែងរកការពិត និង មិន មាននៅមុនពេលចាប់ផ្តើមការជំនុំជម្រះ ឬ មិនអាចរកឃើញ បន្ទាប់ពីបានបំពេញកិច្ចដោយយក ចិត្តទុកដាក់ត្រឹមត្រូវហើយនោះ⁴⁴។

១៤. កំហុសទាក់ទងនឹងការវាយតម្លៃភស្តុតាង និង យុត្តាធិការបុគ្គល អាចមានផលប៉ះពាល់ធ្ងន់ធ្ងរលើ ដីកាដោះស្រាយរបស់លោក មាស មុត។ ការទទួលយកសំណើនេះនឹងស៊ីចង្វាក់ជាមួយនឹង ច្បាប់ដែលគ្រប់គ្រង អ.វ.ត.ក. ដែលតម្រូវឱ្យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតធានាឱ្យមានកិច្ចដំណើរ ការនីតិវិធីត្រឹមត្រូវ និង ការពារសិទ្ធិរបស់លោក មាស មុត ក្នុងការទទួលបានការជំនុំជម្រះក្តី ដោយយុត្តិធម៌។ អនុលោមតាមមាត្រា ៣៣ថ្មី នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក. ចៅក្រមនៅ អ.វ.ត.ក. ទាំងអស់ ត្រូវអនុវត្តសមត្ថកិច្ចរបស់ខ្លួនស្របតាមបទដ្ឋានយុត្តិធម៌អន្តរជាតិ ភាពត្រឹម ត្រូវ និង ដំណើរការសមស្របនៃច្បាប់ ដូចមានចែងក្នុងកតិកាសញ្ញាអន្តរជាតិស្តីពីសិទ្ធិពលរដ្ឋ និង សិទ្ធិនយោបាយ⁴⁵ ដែលមានកំណត់ក្នុងរដ្ឋធម្មនុញ្ញកម្ពុជា⁴⁶។ វិធាន ២១ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង តម្រូវឱ្យ

⁴³ វិធាន ALASKA ស្តីពីក្រមសីលធម៌វិជ្ជាជីវៈ (ឆ្នាំ ២០១៧-ឆ្នាំ ២០១៨) វិធាន ១.៣។ ដូចខាងលើ មតិយោបល់លើវិធាន ១.៣៖ “មេធាវីការពារក្តីត្រូវការពាររឿងក្តីឱ្យកាន់តែ បើទោះបីខ្លួនមានការយល់ឃើញផ្ទុយ មានឧបសគ្គ ឬ មានភាពលំបាកផ្ទាល់ខ្លួនក៏ ដោយ ហើយត្រូវចាត់វិធានការតាមផ្លូវច្បាប់ និង ក្រមសីលធម៌ដែលចាំបាច់ ដើម្បីបង្ហាញភស្តុតាងគាំទ្របុព្វហេតុ ឬ កិច្ចខិតខំ ប្រែប្រួលរបស់កូនក្តីខ្លួន។ មេធាវីការពារក្តីត្រូវបំពេញកិច្ចដោយប្រុងប្រយ័ត្ន និង ការលះបង់ ដើម្បីជាប្រយោជន៍ដល់កូនក្តី និង តតាំងក្តី ជំនួសឱ្យកូនក្តីរបស់ខ្លួន”។ សូមមើលផងដែរ មាត្រា ៧ នៃក្រមសីលធម៌មេធាវី ដែលទទួលបានការអនុញ្ញាតពីគណៈមេធាវីនៃ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។ មាត្រា ៥៨ នៃច្បាប់ស្តីពីលក្ខន្តិកៈគណៈមេធាវី (ឆ្នាំ ១៩៩៥)។ វិធាន ២២(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

⁴⁴ វិធាន ៨៧(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ រឿងក្តី នួន ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក/ អ.ជ.ស.ដ សេចក្តីសម្រេចទាក់ទងនឹងឯកសារថ្មីៗ និង បញ្ហាពាក់ព័ន្ធដទៃទៀត ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែមេសា ឆ្នាំ ២០១២ ឯកសារ E190 កថាខណ្ឌ ២២-២៣។ សូមមើលផងដែរ វិធាន ១១២(១)(ក) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ទាក់ទងនឹងបណ្តឹងសើរើចំពោះសាលក្រម ស្ថាពរ នៅពេលដែលភស្តុតាងថ្មីត្រូវបានរកឃើញ។

⁴⁵ មាត្រា ១៤-១៥ នៃកតិកាសញ្ញាអន្តរជាតិស្តីពីសិទ្ធិពលរដ្ឋ និង សិទ្ធិនយោបាយ ដែលបានអនុម័ត និង បើកឱ្យចុះហត្ថលេខា ផ្តល់ សច្ចាប័ន និង ចូលជាសមាជិក តាមសេចក្តីសម្រេចរបស់មហាសន្និបាតអង្គការសហប្រជាជាតិលេខ ២២០០ A (XXI) ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ១៩៦៦ ដែលចូលជាធរមាននៅថ្ងៃទី ២៣ ខែមីនា ឆ្នាំ ១៩៧៦ ស្របតាមមាត្រា ៤៩។ សូមមើលផងដែរ មាត្រា ៣៥ ថ្មី នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក.។ មាត្រា ១២-១៣ នៃកិច្ចព្រមព្រៀងរវាងអង្គការសហប្រជាជាតិ និង រាជរដ្ឋាភិបាល សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១០ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.

សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបកស្រាយច្បាប់ អ.វ.ត.ក. និង វិធានផ្ទៃក្នុង ជាធរមាន ដើម្បីការពារ ជានិច្ចដល់ប្រយោជន៍របស់លោក មាស មុត⁴⁷។ វិធាន ៣៩(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង អនុញ្ញាតឱ្យសហ ចៅក្រមស៊ើបអង្កេតផ្តល់សុពលភាពចំពោះកិច្ចទាំងឡាយណា ដែលធ្វើដោយភាគី បន្ទាប់ពីហួស ពេលវេលាកំណត់។ ក្របខណ្ឌច្បាប់នេះ គាំទ្រដល់ការទទួលយកសំណើនេះ ដើម្បីការពារសិទ្ធិ របស់លោក មាស មុត ក្នុងការទទួលបានការជំនុំជម្រះក្តីដោយយុត្តិធម៌ និង ដំណើរការនីតិវិធីត្រឹម ត្រូវ។

III. សំណើ

១៥. ទោះបីជាសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតអន្តរជាតិយល់ឃើញថា ការអនុវត្តនីត្យានុកូលភាព និង ការ បកស្រាយរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ អាចជំរុញឱ្យមានសច្ចភាពផ្លូវច្បាប់ និង សេដ្ឋកិច្ចតុលាការ⁴⁸ ក៏ *ទ្រឹស្តីយុត្តិសាស្ត្រ* (stare decisis) មិនអាចយកមកអនុវត្តបានឡើយ ក្នុងប្រព័ន្ធច្បាប់ស៊ីវិល

កម្ពុជាទាក់ទងនឹងការកាត់សេចក្តីនៅក្រោមច្បាប់កម្ពុជានូវឧក្រិដ្ឋកម្មដែលប្រព្រឹត្តឡើង នៅក្នុងរយៈកាលនៃកម្ពុជាប្រជាធិប តេយ្យ (ឆ្នាំ ២០០៣) (“កិច្ចព្រមព្រៀង”)។

⁴⁶ មាត្រា ៣១ នៃរដ្ឋធម្មនុញ្ញព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ១៩៩៣ ដែលបានកែប្រែដោយព្រះរាជក្រម ចុះ ថ្ងៃទី ៨ ខែមីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ប្រកាសឱ្យប្រើវិសោធនកម្មមាត្រា ១១, ១២, ១៣, ១៨, ២២, ២៤, ២៦, ២៨, ៣០, ៣៤, ៥១, ៩០, ៩១, ៩៣ និង មាត្រាផ្សេងៗទៀតពីជំពូក ៨ ទៅ ជំពូក ១៤ នៃរដ្ឋធម្មនុញ្ញព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលត្រូវបានអនុម័ត ដោយរដ្ឋសភា នៅថ្ងៃទី ៤ ខែមីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩។

⁴⁷ វិធាន ២១(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

ដីកាសម្រេចរួមលើផលប៉ះពាល់ដោយសារស្ថានភាពថវិកាមកលើសំណុំរឿង ០០៣ សំណុំរឿង ០០៤ និង សំណុំរឿង ០០៤/២ និង សារណាពាក់ព័ន្ធនានារបស់មេធាវីការពារក្តី យីម ទិត្យ ចុះថ្ងៃទី ១១ ខែសីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D249/6 កថាខណ្ឌ ១៨។ *រឿងក្តី ទ្រូន ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត* សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក-ក.ស.ច.ស (អ.ប.ជ ៧១) សាលដីកាលើបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍របស់លោក អៀង សារី ប្រឆាំងទៅនឹងសេចក្តីសម្រេចរបស់ ក.ស.ច.ស. បដិសេធមិនទទួល យកការដាក់ឯកសារចម្លើយតបរបស់ លោក អៀង សារី ទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ព្រះរាជអាជ្ញា អនុលោមតាមវិធានផ្ទៃ ក្នុង ៦៦ និង សេចក្តីសង្កេតបន្ថែម និង សំណើសុំផ្អាកដំណើរការនីតិវិធី ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០១០ ឯកសារ D390/1/2/4 កថាខណ្ឌ ១៣ កថាខណ្ឌ ២៣។

⁴⁸ ដីកាសម្រេចលើសំណើរបស់ មាស មុត សុំការបញ្ជាក់បំភ្លឺទាក់ទងនឹងឧក្រិដ្ឋកម្មប្រឆាំងមនុស្សជាតិ និង ចំណងទាក់ទង ជាមួយនឹងជម្លោះប្រដាប់អាវុធ ចុះថ្ងៃទី ៥ ខែមេសា ឆ្នាំ ២០១៦ ឯកសារ D87/2/1.7/1 កថាខណ្ឌ ១៣-១៥។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១១ នៃ ១៩ ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.

ដែល “ចៅក្រមមានកាតព្វកិច្ចត្រូវគោរពតាមច្បាប់តែប៉ុណ្ណោះ”^{៤៩}។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត
អន្តរជាតិបានយល់ឃើញបន្ថែមទៀតថា “គោលការណ៍នីត្យានុកូលភាព ដែលបង្កើតឡើងដោយ
អង្គបុរេជំនុំជម្រះ ជាវិធានពុំបានចងកាតព្វកិច្ចឱ្យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត គោរពតាមនៅក្នុងការ
បកស្រាយច្បាប់នោះទេ”^{៥០}។ ប្រសិនបើសំណើនេះត្រូវបានអនុញ្ញាត មេធាវីការពារក្តីស្នើសុំឱ្យ
សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតងាកចេញពីគោលការណ៍នីត្យានុកូលភាព និង ការបកស្រាយ ដែលអង្គ
បុរេជំនុំជម្រះបានលើកឡើងនៅក្នុងសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

**ក. អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានយល់ឃើញដោយភាន់ច្រឡំថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានវាយ
តម្លៃមិនត្រឹមត្រូវលើភស្តុតាងនៅក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១**

**១. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានវាយតម្លៃភស្តុតាងទៅតាមមូលដ្ឋាននៃករណី
នីមួយៗ**

១៦. អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានយល់ឃើញថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតមានកំហុសក្នុង៖ ក. ការវាយតម្លៃ
លើភស្តុតាងក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ ពីព្រោះគោលការណ៍សេរីភាពភស្តុតាង មានន័យថាភស្តុតាងទាំង
អស់គឺអាចទទួលយកបាន និង ជាទូទៅមានតម្លៃជាភស្តុតាងស្មើគ្នា^{៥១} ខ. ការបង្កើតហានុក្រមនៃ
ភស្តុតាងក្នុងសំណុំរឿង ផ្អែកលើប្រភពដើមជាជាងខ្លឹមសារ^{៥២} គ. ការផ្តល់តម្លៃជាភស្តុតាងខ្ពស់
ចំពោះភស្តុតាងដែលទទួលបានពីការិយាល័យរបស់ខ្លួនជាជាងភស្តុតាងផ្សេងទៀត^{៥៣} និង ឃ. ការ
ផ្តល់វិវិធីសាស្ត្រដែលពួកគេបានយកមកប្រើ ដើម្បីវាយតម្លៃភស្តុតាង^{៥៤}។

១៧. ប្រសិនបើសំណើសុំនេះត្រូវបានអនុញ្ញាត មេធាវីការពារក្តីស្នើសុំឱ្យពិចារណាថា៖

⁴⁹ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៣។

⁵⁰ ដូចខាងលើ។

⁵¹ កថាខណ្ឌ ៤៤ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។ សូមមើល ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៤១-៥៩
សម្រាប់សេចក្តីសម្រេចទាំងអស់។

⁵² ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៥២។

⁵³ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៤៩។

⁵⁴ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៤១-៤២។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១២ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីរបស់ ស.ព.អ.

ក. អង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានបកស្រាយខុសអំពីកិច្ចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតជាដំបូងបានវាយតម្លៃភស្តុតាងទាំងអស់នៅក្នុងសំណុំរឿង និង បន្ទាប់មកបានផ្ដែងពីវិធីសាស្ត្ររបស់ខ្លួនក្នុងការធ្វើដូច្នោះ។ ពួកគេមិនបានបង្កើតឋានានុក្រម ឬ ដកចេញនូវប្រភេទនៃភស្តុតាងដោយផ្អែកលើប្រភពដើមនោះទេ។ ពួកគេបានវាយតម្លៃដោយសេរីលើតម្លៃជាភស្តុតាងតាមមូលដ្ឋាននៃករណីនីមួយៗ⁵⁵ ហើយបានពិចារណាដោយសមហេតុផលលើយុត្តិសាស្ត្ររបស់ អ.វ.ត.ក. ដែលមានយ៉ាងច្បាស់លាស់ ទាក់ទងនឹងប្រភេទផ្សេងៗនៃភស្តុតាង⁵⁶។

ខ. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត អាចវាយតម្លៃភស្តុតាងតាមលំដាប់ណាមួយ ដែលពួកគេជ្រើសរើស និង វាយតម្លៃលើតម្លៃជាភស្តុតាងតាមតែពួកគេមើលឃើញថាសមស្រប ដូចដែលពួកគេបានធ្វើនៅក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១៖

- កំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយ៖ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានវាយតម្លៃថា តើចម្លើយមានមូលដ្ឋានគាំទ្រ⁵⁷ ស៊ីចង្វាក់គ្នា⁵⁸ និង គួរឱ្យជឿជាក់⁵⁹ បានដែរឬយ៉ាងណា និង ថា តើសាក្សីមានការដឹងផ្ទាល់ដែលគួរឱ្យជឿជាក់បាន⁶⁰ ឬ មូលហេតុលាក់កំបាំង⁶¹ ដែរឬយ៉ាងណា។

⁵⁵ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៥១។ សូមមើល វិធាន ៥៥(៥) វិធាន ៦៧ នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ មាត្រា ១២៧ មាត្រា ២៤៧ នៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា (ឆ្នាំ ២០០៧)។ មាត្រា ៨១ មាត្រា ១៧៦-៧៧ នៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌបារាំង (ឆ្នាំ ២០១៨)។ សូមមើលផងដែរ CHRISTIAN GUÉRY លិបិក្រមនៃនីតិព្រហ្មទណ្ឌ និង នីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ការស៊ើបអង្កេតបឋម (RÉPERTOIRE DE DROIT PÉNAL ET DE PROCÉDURE PÉNALE, INSTRUCTION PRÉPARATOIRE) (Daloz ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១៣) កថាខណ្ឌ ៧៩៩៖ “Le juge d’instruction ... décide en toute indépendance sur le règlement de l’information.” (ការបកប្រែមិនផ្លូវការ៖ “ចៅក្រមស៊ើបអង្កេត... ត្រូវសម្រេចដោយឯករាជ្យ ដោយផ្អែកទៅលើលទ្ធផលនៃដំណើរការនីតិវិធី”)។

⁵⁶ ជើងទំព័រ ១៧៩-៨៩, ២៤៩-៥០ នៃដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

⁵⁷ សូមមើល ឧទា. ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៤៣-៥០ កថាខណ្ឌ ១៥៨ កថាខណ្ឌ ១៩០-៩១ កថាខណ្ឌ ២៤៨-៥១ កថាខណ្ឌ ២៧៦។

⁵⁸ សូមមើល ឧទា. ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៦៥ កថាខណ្ឌ ២១១-១២។

⁵⁹ សូមមើល ឧទា. ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៩៣-៩៤ កថាខណ្ឌ ២១៣-១៥ កថាខណ្ឌ ២៧៩-៨០។

⁶⁰ សូមមើល ឧទា. ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៧៦។

⁶¹ សូមមើល ឧទា. កថាខណ្ឌ ២០៣ កថាខណ្ឌ ២១០-១២ កថាខណ្ឌ ២៣២ នៃដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១៣ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្តារពីរបស់ ស.ព.អ.

- ចម្លើយដែល អ៊ឹម ចែម ផ្តល់ឱ្យស្ថាប័នមិនមែន អ.វ.ត.ក.៖ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានវាយតម្លៃចម្លើយទាំងនេះដោយផ្អែកលើភស្តុតាងផ្សេងទៀត⁶² និង បានបញ្ជាក់ថា តើចម្លើយទាំងនេះមានមូលដ្ឋានគាំទ្រដៃរប្បយ៉ាងណា⁶³។
- ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណី៖ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានសំអាងលើភស្តុតាងរបស់ដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីដែលទទួលបានពីការិយាល័យរបស់ខ្លួន⁶⁴។ ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវបានដាក់ ដើម្បីជួយដល់ការកាត់ទោស⁶⁵ ហើយសមនឹងទទួលបានការពិចារណាដោយប្រុងប្រយ័ត្ន ដោយសារភារកិច្ចរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតត្រូវស៊ើបអង្កេតដោយមិនលំអៀង⁶⁶។
- របាយការណ៍របស់មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា៖ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានវាយតម្លៃរបាយការណ៍របស់មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា លើខ្លឹមសារ ភាពគួរឱ្យជឿជាក់បាន និង ភាពមិនស្របគ្នា⁶⁷។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានសន្និដ្ឋានថា របាយការណ៍ទាំងនោះមានតម្លៃជាភស្តុតាងតិចតួច⁶⁸ ដូចដែលចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះបានសន្និដ្ឋានដែរ⁶⁹។
- ការប៉ាន់ប្រមាណចំនួនជនរងគ្រោះ៖ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានសំអាងលើគោលការណ៍វិមតិសង្ស័យត្រូវបានជាប្រយោជន៍ដល់ជនត្រូវចោទ (in dubio pro reo) ដើម្បីប៉ាន់ស្មានចំនួន

⁶² ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៣៩។

⁶³ សូមមើល ឧទា. ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៥៥ កថាខណ្ឌ ២២២-២៣។ សូមមើលផងដែរ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៤៥-៤៩។

⁶⁴ សូមមើល ឧទា. ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ២១៥ កថាខណ្ឌ ២៣០ កថាខណ្ឌ ២៧៧។

⁶⁵ វិធាន ២៣(១)(ក) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ អង្គជំនុំជម្រះបានសម្រេចដោយភាន់ច្រឡំថា ពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តឹងរដ្ឋប្បវេណីត្រូវបានដាក់ក្នុងគោលបំណងដើម្បីជួយដល់ការស៊ើបអង្កេតតុលាការ។ កថាខណ្ឌ ៥៤ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

⁶⁶ វិធាន ៥៥(៥) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

⁶⁷ កថាខណ្ឌ ១១៣-៣៥ នៃដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

⁶⁸ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១៣៥។

⁶⁹ កថាខណ្ឌ ២២៨ កថាខណ្ឌ ២៣៩ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ (ដែលវាយតម្លៃអំពីរបាយការណ៍របស់មជ្ឈមណ្ឌលឯកសារកម្ពុជា ឆ្នាំ ១៩៩៧)។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១៤ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.

ជនរងគ្រោះ⁷⁰ ដែលជាវិធីសាស្ត្រត្រឹមត្រូវ នៅពេលមានការសង្ស័យទាក់ទងនឹងភស្តុតាង⁷¹។ ផ្ទុយទៅវិញ ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានសំអាងលើភស្តុតាងប្រយោលយ៉ាងខ្លាំង ដើម្បីកំណត់ចំនួនជនរងគ្រោះនៅការដ្ឋាន⁷²។

២. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត មិនបានប្រើបទដ្ឋាននៃភស្តុតាងលើសពីវិមតិសង្ស័យ ដើម្បីចេញដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះឡើយ

១៨. អង្គបុរេជំនុំជម្រះ៖ ក. បានយល់ឃើញថា ការសំអាងរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតលើយុត្តិសាស្ត្ររបស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង និង អង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូល បានបង្ហាញថា ពួកគេបានប្រើប្រាស់បទដ្ឋាននៃភស្តុតាងលើសពីវិមតិសង្ស័យ ជាជាងបទដ្ឋានភរនីយភាព⁷³ និង ខ. បានសម្រេចថា បទដ្ឋាននៃភស្តុតាងដែលអាចអនុវត្តបាន ដើម្បីចេញដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ គឺជាបទដ្ឋានភរនីយភាព⁷⁴។

១៩. ប្រសិនបើសំណើនេះត្រូវបានអនុញ្ញាត មេធាវីការពារក្តីស្នើសុំឱ្យពិចារណាថា៖

ក. អង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានបកស្រាយខុសអំពីការសំអាងរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតលើយុត្តិសាស្ត្ររបស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូង និង អង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូល។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានថ្លែងយ៉ាងច្បាស់លាស់ថា ការយល់ឃើញអំពីអង្គហេតុរបស់ពួកគេ គឺសំអាងលើបទដ្ឋានភរនីយភាព⁷⁵។ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតមិនបានប្រើប្រាស់យុត្តិសាស្ត្ររបស់អង្គ

⁷⁰ សូមមើល ឧទា. កថាខណ្ឌ ២១៨ កថាខណ្ឌ ២៨២ កថាខណ្ឌ ៣២០ នៃដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។ សូមមើលផងដែរ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ២៦-៣៦។

⁷¹ រឿងក្តី នួន ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក/អ.ជ.ត.ក (០៤) សេចក្តីសម្រេចលើបណ្តឹងសាទុក្ខភ្លាមៗរបស់ ខៀវ សំផន ស្តីពីសំណើសុំដោះលែងជាបន្ទាន់ ចុះថ្ងៃទី ៦ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០១១ ឯកសារ E50/3/1/4 កថាខណ្ឌ ៣១។

⁷² កថាខណ្ឌ ២១៩-២០ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

⁷³ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៦០។

⁷⁴ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៦១។ សូមមើលផងដែរ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ១០៦-១២ (ទាក់ទងនឹងភាពខុសគ្នារវាងបទចោទប្រកាន់ និង ដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ)។

⁷⁵ កថាខណ្ឌ ២ នៃដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១៥ នៃ ១៩
ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្តីពីរបស់ ស.ព.អ.

ជំនុំជម្រះ ដើម្បីអនុវត្តបទដ្ឋាននៃភស្តុតាងផ្សេងទៀតឡើយ គ្រាន់តែដើម្បីគាំទ្រការវាយតម្លៃ ភស្តុតាងរបស់ខ្លួនប៉ុណ្ណោះ។

ខ. អង្គបុរេជំនុំជម្រះ និង សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បានសំអាងមិនត្រឹមត្រូវលើបទដ្ឋាន ភរនីយភាព⁷⁶។ ដោយសារតែឧក្រិដ្ឋកម្មត្រូវបានកាត់ទោសនៅ អ.វ.ត.ក. បទដ្ឋាននៃភស្តុតាង សម្រាប់ចោទប្រកាន់ជនសង្ស័យ រយៈពេលនៃកិច្ចស៊ើបសួរ និង លទ្ធភាពនៃការផ្តល់ថវិកាមិន គ្រប់គ្រាន់សម្រាប់រឿងក្តី ០០៣ បទដ្ឋាននៃភស្តុតាងដ៏ត្រឹមត្រូវ គឺ ថា តើអង្គជំនុំជម្រះសាលា ដំបូងសមហេតុផលមួយអាចផ្តន្ទាទោសជនត្រូវចោទ ឱ្យលើសពីវិមតិសង្ស័យ ដោយផ្អែកលើ ភស្តុតាងនៅក្នុងសំណុំរឿងបានដែរឬយ៉ាងណា⁷⁷។

ខ. ការវាយតម្លៃលើយុត្តាធិការបុគ្គលរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត

២០. ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះបានដកស្រង់សាលក្រមក្នុងរឿងក្តី ០០១ ដែលបានសម្រេច ថា ដើម្បីកំណត់ថាតើនរណាម្នាក់ “ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត” ភាពធ្ងន់ធ្ងរនៃ “ឧក្រិដ្ឋកម្ម ដែលបានចោទប្រកាន់ ឬ ត្រូវចោទ” ត្រូវតែវាយតម្លៃ⁷⁸។

២១. ប្រសិនបើសំណើនេះត្រូវបានអនុញ្ញាត មេធាវីការពារក្តីស្នើសុំឱ្យពិចារណាថា៖

ក. ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានផ្ទេរខុសអំពីសាលក្រមក្នុងរឿងក្តី ០០១⁷⁹ និង បាន ដកស្រង់យុត្តិសាស្ត្រអន្តរជាតិមិនចំ⁸⁰។ បើទោះបីជាមានការផ្ទេរខុសអំពីយុត្តិសាស្ត្ររបស់អង្គ

⁷⁶ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ២ ជើងទំព័រ ២។ កថាខណ្ឌ ៦១ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ ដែល ដកស្រង់ពី រឿងក្តី លួន ជា និង អ្នកផ្សេងទៀត សំណុំរឿងលេខ ០០២/១៩-០៩-២០០៧-អ.វ.ត.ក-ក.ស.ច.ស ដីកាដោះស្រាយ ចុះថ្ងៃទី ១៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០១០ ឯកសារ D427 (“ដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០២”) កថាខណ្ឌ ១៣២៣។ រឿងក្តី ០០២ សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតបានដកស្រង់មិនចំអំពីយុត្តិសាស្ត្រ និង មតិយោបល់របស់បារាំង និង អន្តរជាតិ។ សូមមើល កថាខណ្ឌ ១៣២៣-២៥ នៃដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០២។ អង្គបុរេជំនុំជម្រះបានដកស្រង់វិធានផ្ទៃក្នុង ៥៥(៤) នៃវិធាន ផ្ទៃក្នុង និង មតិយោបល់របស់បារាំង ដែលមិនអាចអនុវត្តបាន។ សូមមើល កថាខណ្ឌ ៦២ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយ ក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

⁷⁷ [REDACTED]

⁷⁸ កថាខណ្ឌ ៣២១ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

ជំនុំជម្រះក្នុងរឿងក្តី ០០១ ក៏ដោយ ក៏ចៅក្រមអន្តរជាតិនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ បានអនុវត្តយុត្តិសាស្ត្រនេះត្រឹមត្រូវក្នុងករណីមួយចំនួនផងដែរ⁸¹ ។

ខ. សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត គួរតែអនុវត្តតាមយុត្តិសាស្ត្ររបស់អង្គជំនុំជម្រះក្នុងរឿងក្តី ០០១ និង ពិចារណាតែទៅលើឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានដាក់ឱ្យស្ថិតនៅក្រោមការត្រួតពិនិត្យ ក្នុងការវាយតម្លៃលើយុត្តាធិការបុគ្គល⁸²។ កិច្ចព្រមព្រៀង⁸³ ច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក.⁸⁴ និង វិធានផ្ទៃ

⁷⁹ រឿងក្តី កាំង ហ្គេកអ៊ាវ សំណុំរឿងលេខ ០០១/១៨-០៧-២០០៧/អ.វ.ត.ក/អ.ជ.ស.ដ សាលក្រម ចុះថ្ងៃទី ២៦ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០១០ (“សាលក្រមក្នុងរឿងក្តី ០០១”) ឯកសារ E188 កថាខណ្ឌ ២២ ដែលយោងការវាយតម្លៃលើ “ភាពធ្ងន់ធ្ងរនៃឧក្រិដ្ឋកម្មដែលបានចោទប្រកាន់” ។

⁸⁰ ជើងទំព័រ ៩០៦ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿង ០០៤/១ ដែលដកស្រង់ រឿងក្តី រដ្ឋអាជ្ញា តទល់នឹង Norman និង អ្នកផ្សេងទៀត សំណុំរឿងលេខ SCSL-២០០៤-១៤-PT សេចក្តីសម្រេចលើព្យាបាលបឋមរបស់មេធាវីការពារក្តីស្តីពីកង្វះយុត្តាធិការបុគ្គលតំណាងឱ្យជនជាប់ចោទ Fofana ចុះថ្ងៃទី ៣ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០០៤ កថាខណ្ឌ ៣៨ (ការពិនិត្យលើដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ ស្របតាមបទដ្ឋាននៃការបញ្ជាក់បទចោទប្រកាន់ “មូលដ្ឋានសមហេតុផលគួរឱ្យជឿជាក់បាន” របស់តុលាការ SCSL។ រឿងក្តី រដ្ឋអាជ្ញា តទល់នឹង Ntaganda សំណុំរឿងលេខ ICC-01/04-169-US-Exp សាលដីកាលើបណ្តឹងសាទុក្ខរបស់ព្រះរាជអាជ្ញាប្រឆាំងនឹងសេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ I ចំណងជើងថា “សេចក្តីសម្រេចលើពាក្យសុំរបស់ព្រះរាជអាជ្ញាឱ្យមានដីកាចាប់ខ្លួន មាត្រា ៥៨” ចុះថ្ងៃទី ១៣ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០០៦ កថាខណ្ឌ ៧៦ (សូមមើល ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៧៨-៧៩ ដែលពិភាក្សាពីដែនកំណត់នៃលក្ខន្តិកៈទីក្រុងរ៉ូមលើយុត្តាធិការបុគ្គល)។ រឿងក្តី រដ្ឋអាជ្ញា តទល់នឹង Lukić & Lukić សំណុំរឿងលេខ IT-៩៨-៣២១/១-PT សេចក្តីសម្រេចលើការបញ្ជូនសំណុំរឿង អនុលោមតាមវិធាន ១១ ស្ទួន ដោយភ្ជាប់នូវឧបសម្ព័ន្ធសម្ងាត់ ក និង ខ ចុះថ្ងៃទី ៥ ខែមេសា ឆ្នាំ ២០០៧ កថាខណ្ឌ ២៦ (សូមមើលផងដែរ ដូចខាងលើ កថាខណ្ឌ ៣១ក់ទងនឹងពេលដែលបញ្ជូនជនដែលត្រូវបញ្ជូនទៅជំនុំជម្រះឱ្យអាជ្ញាធររបស់រដ្ឋ ដើម្បីកាត់ទោស តាមវិធាន ១១ ស្ទួន នៃវិធានរបស់សាលាក្តី ICTY)។

⁸¹ សូមមើល កថាខណ្ឌ ១៦៥-៦៨ កថាខណ្ឌ ២០៥-០៦ នៃសេចក្តីពិចារណាលើដីកាដោះស្រាយក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១។

⁸² កថាខណ្ឌ ២២ នៃសាលក្រមក្នុងរឿងក្តី ០០១។

⁸³ មាត្រា ១ នៃកិច្ចព្រមព្រៀង៖ “គោលបំណងរបស់កិច្ចព្រមព្រៀងនេះ គឺកំណត់អំពីកិច្ចសហប្រតិបត្តិការរវាងអង្គការសហប្រជាជាតិ និង រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ដើម្បីកាត់សេចក្តីមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ និង ជនទាំងឡាយដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត ...”។ ៥(៣)៖ “វិសាលភាពនៃការស៊ើបអង្កេត គឺកំណត់ត្រឹមតែមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់នៃរបបកម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ និង ជនទាំងឡាយដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុតចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្ម និង ការរំលោភបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរ ... ដែលបានប្រព្រឹត្តក្នុងអំឡុង... (ការគូសបញ្ជាក់បន្ថែម)។

⁸⁴ មាត្រា ១ នៃច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក. ៖ “ច្បាប់នេះរៀបចំឡើងក្នុងគោលបំណងវិនិច្ឆ័យទោស មេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ និង ជនទាំងឡាយដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុតចំពោះឧក្រិដ្ឋកម្ម និង ការរំលោភបំពានយ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរទៅលើ ... ដែលសំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១៧ នៃ ១៩

ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.

ក្នុង^{៨៥} គាំទ្រដំហែរនេះ។ ការប្រើប្រាស់ឧក្រិដ្ឋកម្មដែលមានមិនគ្រប់គ្រាន់^{៨៦} ដើម្បីវាយតម្លៃយុត្តាធិការបុគ្គល បញ្ជូនរឿងក្តីទៅជំនុំជម្រះ មានន័យថា ជនត្រូវចោទត្រូវបានកាត់ទោសមួយផ្នែកដោយផ្អែកលើការចោទប្រកាន់ ដែលគាត់មិនអាចតវ៉ាជំទាស់បាននៅពេលជំនុំជម្រះក្នុងសវនាការ ដែលរំលោភលើសិទ្ធិរបស់គាត់ ក្នុងការទទួលបានការជូនដំណឹងអំពីបទចោទប្រកាន់ និងរៀបចំការពារក្តី^{៨៧}។

IV. សេចក្តីសន្និដ្ឋាន

២២. ចៅក្រមនៃអង្គបុរេជំនុំជម្រះ មានកំហុសទាក់ទងនឹងការវាយតម្លៃលើភស្តុតាងរបស់សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត បទដ្ឋាននៃភស្តុតាង ដើម្បីចេញដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ និង យុត្តាធិការបុគ្គល។ សេចក្តីសម្រេចរបស់អង្គបុរេជំនុំជម្រះ គឺជាព័ត៌មានដែលទើបតែរកឃើញថ្មីៗ ដែលមេធាវីការពារក្តីត្រូវតែការពារក្តីដោយយកចិត្តទុកដាក់ឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ក្នុងការការពារសិទ្ធិទទួលបានការជំនុំជម្រះក្តីដោយយុត្តិធម៌របស់ លោក មាស មុត។ ដើម្បីធានាថា សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតវាយតម្លៃលើភស្តុតាងនៅក្នុងរឿងក្តី ០០៣ ដូចដែលបានធ្វើនៅក្នុងរឿងក្តី ០០៤/១ អនុវត្តបទដ្ឋាននៃភស្តុតាងត្រឹមត្រូវដើម្បីចេញដីកាបញ្ជូនរឿងទៅជំនុំជម្រះ និង វាយតម្លៃយ៉ាងត្រឹមត្រូវលើយុត្តាធិការបុគ្គល មេធាវីការពារក្តីគួរត្រូវបានអនុញ្ញាត ឱ្យដាក់សារណាបន្ថែមលើចម្លើយរបស់ខ្លួន តបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពរ។

សេចក្តីសន្និដ្ឋាននេះ ដូចបានបង្ហាញជូនក្នុងសំអាងហេតុខាងលើ មេធាវីការពារក្តីគោរពស្នើសុំឱ្យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតមេត្តាអនុញ្ញាត ឱ្យមេធាវីការពារក្តីដាក់សារណាបន្ថែម លើចម្លើយរបស់មាស មុត តបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់សហព្រះរាជអាជ្ញាអន្តរជាតិ។

បានប្រព្រឹត្ត...”។ ២ ថ្មី៖ “ត្រូវបានបង្កើតឱ្យមានអង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញនៅក្នុងរចនាសម្ព័ន្ធតុលាការដែលមានស្រាប់ ... ដើម្បីជំនុំជម្រះមេដឹកនាំជាន់ខ្ពស់កម្ពុជាប្រជាធិបតេយ្យ និង ជនទាំងឡាយដែលទទួលខុសត្រូវខ្ពស់បំផុត...” (ការគូសបញ្ជាក់បន្ថែម)។

⁸⁵ វិធានផ្ទៃក្នុង ៥៥(៤) វិធាន ៦៧(៣) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។ សូមមើលផងដែរ ដូចខាងលើ សទ្ទានុក្រម និងមន្ទីរនៃពាក្យជនសង្ស័យ និង ជនត្រូវចោទ។

⁸⁶ សូមមើល វិធានផ្ទៃក្នុង ៥៥(៤) ទាក់ទងនឹងបទចោទប្រកាន់ជនសង្ស័យ។

⁸⁷ មាត្រា ១៣(១) នៃកិច្ចព្រមព្រៀងស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក.។ មាត្រា ៣៥ថ្មី (ក) (ឃ) នៃច្បាប់ស្តីពីបង្កើត អ.វ.ត.ក.។ វិធាន ២១(១)(ឃ) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង។

សំណើរបស់ មាស មុត សុំការអនុញ្ញាតដាក់សារណាបន្ថែមទៅលើ ទំព័រ ១៨ នៃ ១៩
ចម្លើយរបស់ខ្លួនតបទៅនឹងដីកាសន្និដ្ឋានស្ថាពររបស់ ស.ព.អ.
Original EN: 01579927-01579938

សូមសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេតមេត្តាទទួលយកសំណើនេះដោយគោរព។

រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា នៅថ្ងៃទី ៦ ខែសីហា ឆ្នាំ ២០១៨
សហមេធាវីការពារក្តីលោក មាស មុត

អាង ឧត្តម

Michael G. KARNAVAS